



# THÔNG CÁO BÁO CHÍ

ĐỂ PHỔ BIẾN NGAY  
Ngày 23 tháng Hai, 2024

## Bắt Đầu Từ Thứ Bảy, 39 Trung Tâm Bỏ Phiếu Mở Cửa cho Kỳ Bầu Cử Sơ Bộ Tổng Thống Tháng Ba

Quý vị không phải chờ đến Ngày Bầu Cử để bỏ phiếu trực tiếp. Cử tri có thể tận dụng việc bỏ phiếu sớm tại 39 trung tâm bỏ phiếu bắt đầu từ thứ Bảy, 24 tháng Hai. Các trung tâm bỏ phiếu được bố trí trên toàn quận và sẽ mở cửa hằng ngày từ 8 giờ sáng đến 5 giờ chiều.

Vào thứ Bảy, ngày 2 tháng Ba, thêm [179 trung tâm bỏ phiếu](#) sẽ mở cửa cho tổng số 218 trung tâm. Các địa điểm sẽ mở cửa hằng ngày từ 8 giờ sáng đến 5 giờ chiều cho đến ngày 4 tháng Ba. Vào ngày bỏ phiếu cuối cùng, ngày 5 tháng Ba, tất cả trung tâm bỏ phiếu và thùng thu nhận phiếu bầu chính thức sẽ mở cửa từ 7 giờ sáng đến 8 giờ tối.

Quý vị có thể đến bất cứ trung tâm bỏ phiếu nào trong quận. Tìm một địa điểm gần quý vị tại [sdvote.com](http://sdvote.com).

Các trung tâm bỏ phiếu thay thế các phòng phiếu và cung cấp [nhiều dịch vụ](#) hơn. Quý vị có thể:

- Bỏ phiếu trực tiếp hoặc nộp lại lá phiếu bầu bằng thư
- Bỏ phiếu sử dụng thiết bị đánh dấu lá phiếu tiện dụng
- Nhận sự trợ giúp và tài liệu bầu cử trong nhiều ngôn ngữ
- Ghi danh cử tri hoặc cập nhật hồ sơ cử tri và bỏ phiếu trong cùng ngày

Cử tri có thể sử dụng một màn hình cảm ứng để bầu các lựa chọn của mình trên [thiết bị đánh dấu lá phiếu](#). Sau khi hoàn tất, cử tri sẽ in ra lá phiếu bầu chính thức, kiểm tra lại và đưa nó cho nhân viên phòng phiếu để bỏ nó vào trong thùng đựng phiếu bầu để được đếm tại Văn Phòng Bầu Cử. Thiết bị đánh dấu lá phiếu không lưu trữ, phân loại hoặc đếm bất cứ bầu chọn nào.

Nên nhớ rằng vận động bầu cử hoặc tác động bầu cử trong vòng 100 feet từ trung tâm bỏ phiếu hoặc thùng thu nhận phiếu bầu chính thức là không được cho phép. Điều này bao gồm trưng bày hoặc âm thanh truyền thông tin ủng hộ hoặc chống đối bất cứ ứng cử viên hoặc dự luật nào trên lá phiếu. Thêm nữa, cá nhân không được thu thập chữ ký cho các kiến nghị, bao gồm kiến nghị cho các dự luật tiên khởi, trưng cầu dân ý, truất phế hoặc đề cử ứng cử viên.



# THÔNG CÁO BÁO CHÍ

ĐỂ PHỔ BIẾN NGAY  
Ngày 23 tháng Hai, 2024

Đừng trì hoãn! Nếu quý vị vẫn đang giữ lá phiếu bầu của mình, hành động ngay. Quý vị có tùy chọn bỏ phiếu thoải mái tại nhà mình. Ký tên và ghi ngày lên bao thư hồi báo, dán kín lá phiếu đã bầu vào bên trong và gửi lại bằng đường bưu điện kịp thời để bảo đảm nó đến Văn Phòng Bầu Cử trước ngày 5 tháng Ba.

Một tùy chọn khác cho phép quý vị nộp lại lá phiếu bầu của mình tại một trong 146 [thùng thu nhận phiếu bầu chính thức](#) của Văn Phòng Bầu Cử. Các thùng đặt-độc-lập an ninh nổi bật với logo của Văn Phòng kèm với con dấu của Quận và nhãn “Thùng Thu Nhận Phiếu Bầu Chính Thức”. Tìm một thùng gần quý vị với [công cụ định vị trực tuyến](#) của Văn Phòng, [tập sách thông tin cho cử tri](#) của quý vị hoặc trực tuyến tại [sdvote.com](#). Kiểm tra giờ hoạt động của mỗi địa điểm trước khi khởi hành tại [sdvote.com](#).

Văn Phòng Bầu Cử nhận được lá phiếu bầu của quý vị càng sớm chừng nào, nó sẽ càng sớm được đếm cho đợt công bố kết quả đầu tiên của đêm bầu cử.

Nếu quý vị đã gửi trả lại lá phiếu bầu qua thư, quý vị có thể xác định thời điểm nó được nhận bởi Văn Phòng Bầu Cử tại [sdvote.com](#) hoặc quý vị có thể theo dõi not qua Dịch Vụ Bưu Chính Hoa Kỳ bằng cách ghi tên cho “[Lá Phiếu Của Tôi Ở Đâu?](#)”

Nếu quý vị dự định bỏ phiếu cho tổng thống, Văn Phòng khuyến khích quý vị xem kỹ [quy định](#) của mỗi đảng chính trị.

Tìm hiểu thêm về bỏ phiếu trong kỳ sơ bộ tổng thống tháng Ba tại [sdvote.com](#), hoặc gọi số (858) 565-5800 hay số miễn phí (800) 696-0136.

###

COUNTYNEWSCENTER   

COUNTY COMMUNICATIONS OFFICE  
1600 PACIFIC HIGHWAY, ROOM 208 • SAN DIEGO, CA 92101